



La destruction de Sodome et Gomorrhe (Peinture de John Martin 1832).

De la mauvaise connaissance

De Sodome à Guibéa

Le verbe "connaître" en hébreu peut avoir le sens de "violer". C'est ce qui apparaît de deux récits qui se ressemblent: les anges à Sodome et la concubine à Guibéa.

Le second texte semble inspiré du premier, mais alors que dans le 1^{er} récit les envoyés divins empêchent le viol, dans le 2^{ème}, le viol collectif a lieu jusqu'à la mort de la malheureuse concubine.

Ces récits mettent en évidence jusqu'où les hommes peuvent aller dans la déchéance morale.

בראשית פרק יט

(ה) וַיִּקְרְאוּ אֶל לוֹט וַיֹּאמְרוּ לוֹ אַיֵּה הָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר בָּאוּ אֵלֶיךָ הַלַּיְלָה הוֹצִיאֵם אֵלֵינוּ וְנִדְעָה אֹתָם:

(ו) וַיֵּצֵא אֱלֹהִים לוֹט הַפְּתָחַה וְהִדְלֹת סָגַר אַחֲרָיו:

(ז) וַיֹּאמֶר אֶל נָא אַחֵי תִרְעוּ:

(ח) הִנֵּה נָא לִי שְׁתֵּי בָנוֹת אֲשֶׁר לֹא יָדְעוּ אִישׁ אוֹצִיאָה נָא אֶתְהֶן אֵלֵיכֶם וַעֲשׂוּ לָהֶן כְּטוֹב בְּעֵינֵיכֶם רַק לְאֲנָשִׁים הָאֵל אֶל תַּעֲשׂוּ דְבַר כִּי עַל כֵּן בָּאוּ בְצַל קִרְתִּי:

(ט) וַיֹּאמְרוּ גַם הַלֵּאָה וַיֹּאמְרוּ הָאֶחָד בָּא לְגוֹר וַיִּשְׁפֹּט שְׁפוֹט עֵתָה נִרְעֵ לָךְ מֵהֶם וַיִּפְצְרוּ בְּאִישׁ בְּלוֹט מְאֹד וַיִּגְשׂוּ לְשִׁבֵּר הַדְּלֹת:

(י) וַיִּשְׁלַחוּ הָאֲנָשִׁים אֶת יָדָם וַיָּבִיאוּ אֶת לוֹט אֵלֵיהֶם הַבַּיְתָה וְאֶת הַדְּלֹת סָגְרוּ:

(יא) וְאֶת הָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר פָּתַח הַבַּיִת הֵכּוּ בְּסַנְגוּרִים מִקֶּטֶן וְעַד גְּדוֹל וַיִּלְאוּ לְמִצַּא הַפְּתָח:

שופטים פרק יט

(כא) וַיָּבִיאוּהוּ לְבֵיתוֹ <ויבול> וַיָּבֵל לַחֲמוּרִים וַיִּרְחֲצוּ רַגְלֵיהֶם וַיֹּאכְלוּ וַיִּשְׁתּוּ:

(כב) הִמָּה מִיִּטִּיבִים אֶת לִבָּם וְהִנֵּה אֲנָשִׁי הָעִיר אֲנָשִׁי בְנֵי בְלִיעַל נִסְבּוּ אֶת הַבַּיִת מִתְדַּפְּקִים עַל הַדְּלֹת וַיֹּאמְרוּ אֶל הָאִישׁ בְּעַל הַבַּיִת הִזְקֵן לֵאמֹר הוֹצֵא אֶת הָאִישׁ אֲשֶׁר בָּא אֵל בֵּיתְךָ וְנִדְעֵנוּ:

(כג) וַיֵּצֵא אֵלֵיהֶם הָאִישׁ בְּעַל הַבַּיִת וַיֹּאמֶר אֱלֹהִים אֶל אַחֵי אֶל תִּרְעוּ נָא אַחֲרַי אֲשֶׁר בָּא הָאִישׁ הַזֶּה אֶל בֵּיתִי אֶל תַּעֲשׂוּ אֶת הַנְּבִלָה הַזֹּאת:

(כד) הִנֵּה בְתֵי הַבְּתוּלָה וּפִילְגֶשֶׁהוּ אוֹצִיאָה נָא אוֹתָם וְעַנּוּ אוֹתָם וַעֲשׂוּ לָהֶם הַטוֹב בְּעֵינֵיכֶם וְלֹאִישׁ הַזֶּה לֹא תַעֲשׂוּ דְבַר הַנְּבִלָה הַזֹּאת:

(כה) וְלֹא אָבוּ הָאֲנָשִׁים לִשְׁמַע לוֹ וַיַּחֲזֵק הָאִישׁ בְּפִילְגֶשׁוֹ וַיֵּצֵא אֵלֵיהֶם הַחוּץ וַיִּדְעוּ אוֹתָהּ וַיִּתְעַלְלוּ בָּהּ כָּל הַלַּיְלָה עַד הַבֹּקֶר וַיִּשְׁלַחוּהָ <בעלות> כְּעִלּוֹת הַשָּׁחַר:

(כו) וַתָּבֵא הָאִשָּׁה לְפָנֹת הַבֹּקֶר וַתִּפֹּל פְּתַח בַּיִת הָאִישׁ אֲשֶׁר אֲדוֹנֶיהָ שָׁם עַד הָאוֹר:

(כז) וַיִּקָּם אֲדוֹנֶיהָ בַּבֹּקֶר וַיִּפְתַּח דְּלֹתוֹת הַבַּיִת וַיֵּצֵא לְלַכְתָּ לְדַרְכּוֹ וְהִנֵּה הָאִשָּׁה פִּילְגֶשׁוֹ נִפְלְתָ פְתַח הַבַּיִת וַיִּדְּיָה עַל הַסֶּף:

Genèse chapitre 19

5- Ils appelèrent Lot et lui dirent: "Où sont les hommes qui sont venus chez toi cette nuit?

Fais-les sortir vers nous, que nous les connaissions !"

6- Lot alla à leur rencontre, à l'entrée de sa maison, dont il ferma la porte sur lui ;

7- et il dit: "De grâce, mes frères, ne leur faites point de mal!

8- Ecoutez! j'ai deux filles qui n'ont pas encore connu d'homme, je vais vous les amener, faites-leur ce que bon vous semblera; mais ces hommes, ne leur faites rien, car enfin ils sont venus s'abriter sous mon toit."

9- Ils répondirent: "Va-t'en loin d'ici! Cet homme, ajoutèrent-ils, est venu séjourner ici et maintenant il se fait juge! Eh bien, nous te ferons plus de mal qu'à eux!" Ils assaillirent Lot avec violence et s'avancèrent pour briser la porte.

10- Les voyageurs étendirent la main, firent rentrer Lot dans la maison et fermèrent la porte.

11- Et les hommes qui assiégeaient l'entrée de la maison, ils les frappèrent d'éblouissements, petits et grands, qui se fatiguèrent à chercher l'entrée.

Livre des Juges chapitre 19

21- Il le fit entrer chez lui et donna la provende aux ânes; et les voyageurs lavèrent leurs pieds, mangèrent et burent.

22- Tandis qu'ils se délectaient, voici que les gens de la ville, des hommes dépravés, investirent la maison, frappant à la porte, et criant au vieillard, au maître du logis: **"Fais sortir l'homme qui est venu chez toi, que nous le connaissions!"**

23- Le maître du logis sortit à leur appel et leur dit: "Non, mes frères, de grâce, n'agissez pas si méchamment! Puisque cet homme est venu sous mon toit, ne commettez pas une telle infamie!

24- J'ai une fille encore vierge, il a une concubine, je vais vous les livrer; abusez d'elles, traitez-les comme il vous plaira, mais ne commettez pas sur cet homme une action si odieuse."

25- Mais on ne voulut pas l'écouter. Alors le voyageur prit sa concubine et la leur abandonna dans la rue. Et eux abusèrent d'elle, la brutalisèrent toute la nuit et ne la lâchèrent que le matin, comme l'aube se levait.

26- Aux approches du matin, cette femme vint tomber à l'entrée de la maison où était son maître, et resta là jusqu'au jour.

27- Le matin venu, celui-ci se leva, ouvrit la porte de la maison, et il sortait pour continuer son voyage lorsqu'il vit cette femme, sa concubine, étendue à l'entrée, les mains sur le seuil. (Morte).



Dans les collines de l'est de Ghor-Safi (ancienne Tsoar) près de la mer Morte une grotte a été trouvée en 1991 datant de l'âge de Bronze. La légende populaire considère ce lieu comme la caverne où Lot s'est caché avec ses filles, après la destruction de Sodome et Gomorrhe.